

Hirschthal, 19. Dezember 2024

## Mitteilungen des Gemeinderates

### Trennung der Abteilungen Finanzen und Steuern

Auf der Grundlage einer Organisationsanalyse und im Hinblick auf die Pensionierung von Hans Seibert, hat der Gemeinderat die organisatorische und personelle Trennung der Abteilungen Finanzen und Steuern per 1. Januar 2025 vollzogen. Gleichzeitig hat er auf diesen Zeitpunkt Susanna Götti als Leiterin Finanzen und Hans Seibert als Leiter Steuern eingesetzt.

### Sirentest vom 5. Februar 2025

Am Mittwochnachmittag, 5. Februar 2025, findet von 13.30 Uhr bis 14.00 Uhr in der ganzen Schweiz – und somit auch in unserer Gemeinde – die jährliche Kontrolle der Alarmsirenen statt. Dabei sind keine Verhaltens- oder Schutzmassnahmen zu ergreifen.

## Baubewilligungen

Die Baubewilligung wurde unter Bedingungen und Auflagen erteilt an:

Bauherr: Burri Jürg und Susanne, Rebackerstrasse 8, 5042 Hirschthal

Bauobjekt: Erdtank für Regenwassernutzung, Rebackerstrasse 8, Gebäude Nr. 493, Parzelle 641

## Dank an die Bevölkerung

Der Gemeinderat und das Gemeindepersonal danken der Bevölkerung für das im laufenden Jahr gewährte Vertrauen und die Unterstützung. Allen Hirschthalerinnen und Hirschthalern wünschen wir frohe Weihnachten und im neuen Jahr alles Gute, viel Freude und insbesondere gute Gesundheit.